

LA – LIFERAY DEVELOPER STUDIO

This License Agreement (“**LA**”) governs the use of the Liferay Developer Studio software including any related updates, upgrades, versions, appearance, source code, structure, organization, Documentation (as defined below) and application program interface(s) (collectively the “**Software**”), regardless of the delivery mechanism. For the purposes of this LA Software shall not include Liferay Portal Enterprise Edition, which is delivered as part of Liferay Developer Studio, but subject to its own license agreement.

PLEASE READ THIS LA CAREFULLY BEFORE ACCESSING, DOWNLOADING, INSTALLING OR IN ANY WAY USING THE SOFTWARE. BY CLICKING YOUR ASSENT OR ACCESSING, DOWNLOADING, INSTALLING OR IN ANY WAY USING THE SOFTWARE, YOU SIGNIFY YOUR ASSENT TO AND ACCEPTANCE OF THIS LA AND ACKNOWLEDGE THAT YOU HAVE READ AND YOU UNDERSTAND THE TERMS. IF YOU ARE AN INDIVIDUAL ACTING ON BEHALF OF AN ENTITY, YOU REPRESENT THAT YOU HAVE THE AUTHORITY TO ENTER INTO THIS AGREEMENT ON BEHALF OF THAT ENTITY. IF YOU DO NOT ACCEPT THE TERMS OF THIS AGREEMENT, THEN YOU MUST NOT ACCESS, DOWNLOAD, INSTALL OR IN ANY WAY USE THE SOFTWARE.

1. Definições

“**Affiliates**” means in the case of a company, an entity that owns or controls, is owned or controlled by, or is under common control or ownership with a party, where ‘control’ is the possession, direct or indirect, of the power to direct or cause the direction of the management and policies of an entity, whether through ownership of voting shares, by contract or otherwise.

“**Business Partner**” means an organization authorized by Liferay, directly or indirectly, to promote, market, sell, resell, distribute and support the Software.

“**Development Purposes**” means using the Software for the specific purpose of building software that runs with or on the Software.

“**Documentation**” means the documentation generally made available by Liferay in conjunction with Software at dev.liferay.com.

“**Liferay**” means Liferay Liferay Latin America Ltda., with a principal place of business at Jacó Velosino Street, 290, 10th floor, ZIP CODE 52061-410, in Casa Forte, Recife/PE, Brazil.

“**Third Party Software**” means software program, computer code, programming libraries, application programming interfaces, or other materials, (i) the intellectual property rights of which are not owned by Liferay or its Affiliates and (ii) which is licensed under terms and conditions outside the scope of this LA as further specified in Section 2 below.

“**You**” means, as applicable, the individual or the entity on whose behalf the individual is acting, and “**Your**” shall be construed accordingly.

2. License Grant

Subject to the restrictions set forth in this Section 2 and Section 3 below and subject to Your compliance with the other terms and conditions of this EULA, Liferay grants to You a non-transferable, non-exclusive,

CL – LIFERAY DEVELOPER STUDIO

Este Contrato de Licença (“**CL**”) rege o uso do software Liferay Developer Studio, incluindo quaisquer atualizações, melhorias, versões, aparência, código fonte, estrutura, organização, Documentação (conforme definida abaixo) e interfaces de programação das aplicações (em conjunto o “**Software**”), independentemente do mecanismo de entrega. Para os fins do presente CL, o conceito de Software não deverá abranger o Portal Liferay Edição Enterprise, o qual é entregue como parte do Liferay Developer Studio, mas encontra-se sujeito ao seu próprio contrato de licença.

RECOMENDA-SE LER COM ATENÇÃO O PRESENTE CL ANTES DE ACESSAR, BAIXAR, INSTALAR OU DE QUALQUER OUTRA FORMA UTILIZAR O SOFTWARE. AO CLICAR “EU CONCORDO” OU DE QUALQUER FORMA ACESSAR, BAIXAR, INSTALAR OU UTILIZAR O SOFTWARE, VOCÊ EXPRESSA O SEU CONSENTIMENTO E ACEITAÇÃO DESTES CL, BEM COMO ATESTA HAVER LIDO E ENTENDIDO OS PRESENTES TERMOS À SUA INTEGRALIDADE. SE VOCÊ FOR UM INDIVÍDUO AGINDO EM NOME DE UMA PESSOA JURÍDICA, VOCÊ CONFIRMA DECLARA POSSUIR AUTORIDADE LEGALOS PODERES NECESSÁRIOS PARA AGIR EM NOME DESTA ENTIDADE. SE VOCÊ POR ALGUM MOTIVO NÃO ACEITA CONCORDAR COM OS TERMOS DO PRESENTE ACORDO, VOCÊ NÃO DEVE ACESSAR, BAIXAR, INSTALAR OU DE QUALQUER FORMA UTILIZAR ESTE SOFTWARE.

1. Definições

“**Afiliações**” significa uma entidade titular ou controladora, de titularidade ou controlada, ou sob comum controle ou titularidade com uma das Partes, onde “controle” significa a posse, direta ou indireta, do poder de dirigir ou de determinar a direção do gerenciamento e das políticas da entidade, seja mediante o correspondente direito de voto, seja via contrato ou de outra forma.

“**Parceiro de Negócios**” significa uma entidade autorizada pela Liferay, direta ou indiretamente, para promover, comercializar, vender, revender, distribuir e fornecer suporte ao Software.

“**Para Fins de Desenvolvimento**” significa utilizar o Software para o propósito específico de desenvolver software executável com ou sobre o Software.

“**Documentação**” significa a documentação normalmente disponibilizada pela Liferay em conjunto com Software em dev.liferay.com.

“**Liferay**” significa a Liferay Latin America Ltda., com sede na Rua Jacó Velosino, 290, 10o andar, CEP 52061-410, Casa Forte, Recife/PE, Brasil.

“**Software de Terceiros**” significa qualquer programa de computador, código de computador, bibliotecas de programação, interfaces de aplicativos de programação, ou outros materiais, (i) em que os direitos de propriedade intelectual não sejam de titularidade da Liferay ou de suas Afiliações e (ii) que sejam licenciados a Você através de termos e condições que fujam do escopo do presente CL, conforme especificado na Seção 2 infra.

“**Você**” significa, conforme o caso, o indivíduo ou a pessoa jurídica em benefício da qual o indivíduo esteja agindo, e “**Seu**” deverá ser interpretado de acordo.

2. Concessão de Licença

Sujeita aos limites estabelecidos nesta Seção 2 e na Seção 3 abaixo, e condicionada à Sua observância aos demais termos e condições do presente CL, a Liferay concede a Você uma licença intransferível, não-

LA – Liferay Developer Studio

worldwide, non-sublicensable license, for an unlimited period of time, to use the Software for Development Purposes only, limited to use on one (1) development workstation and solely for use in connection with Liferay Portal Enterprise Edition software. You acquire only the right to use the Software and do not acquire any rights of ownership in the Software. Liferay reserves all rights to the Software not expressly granted to You. The Software is provided with certain Third Party Software. Each Third Party Software item is licensed to You under the applicable license terms and conditions set forth in a file accompanying the Software (or at www.liferay.com/third-party-software) and Your use of any Third Party Software shall be subject to such terms and conditions. Any source code, in accordance with the applicable license terms of Third Party Software, will be made available by Liferay as instructed in the README.txt file bundled with the Software. The license granted to You under this LA pertains solely to Your use of the Software and nothing in this LA is intended to limit Your rights under, or grant You rights that supersede, the license terms of any Third Party Software. You may use third party contractors to assist with the installation and use of the Software on Your behalf and only for Your own internal business use, provided that You will remain responsible for all of Your obligations under the this LA and for the activities and omissions of the third parties.

3. Restrictions, Intellectual Property Rights

3.1 The license granted to You under this LA does not authorize You (nor may You allow any third party, specifically non-employees of Yours) to: (i) copy, reproduce, use, sublicense, rent, lease or otherwise distribute or allow third party access to the Software except as expressly authorized hereunder; (ii) decompile, disassemble, reverse engineer, translate, modify, loan, convert or apply any procedure or process to the Software in order to ascertain, derive, and/or appropriate for any reason or purpose, including the Software source code or source listings or any trade secret information or process contained in the Software (except as permitted under applicable law); (iii) execute or incorporate other software (except for approved software as more particularly identified in the Documentation or specifically approved by Liferay in writing) into Software, or create a derivative work of any part of the Software, (iv) remove any product identification, trademarks, trade names or titles, copyrights, legends or any other proprietary marking on the Software; (v) disclose the results of any benchmarking of the Software (whether or not obtained with Liferay's assistance) to any third party; (vi) use any of Liferay's intellectual property rights protected by applicable laws and contained in or accessible through the Software for the purpose of building a competitive product or service or copying its features or user interface, (vii) use the Software to develop, enhance or create derivative works of any community version of the Liferay Portal software.

3.2 You acknowledge and agree that title to the Software and each component, copy and modification, including but not limited to all derivative works, improvements or upgrades ("**Derivative Works**") whether made by Liferay, You or on Liferay's or on Your behalf, including those made at Your suggestion and all associated intellectual property rights, are and shall remain the sole and exclusive property of Liferay, its Affiliates and/or its licensors. As between You and Liferay, You shall own

CL – Liferay Developer Studio

exclusiva, não sublicenciável, sem limitação temporal e de abrangência mundial, para a utilização do Software, apenas para Fins de Desenvolvimento, e limitada ao uso em uma (1) estação de desenvolvimento, e apenas para uso em conexão com o software Portal Liferay Edição Enterprise. Você adquire tão somente o direito de usar o Software, e não quaisquer direitos de titularidade ao Software. A Liferay reserva todos os direitos sobre o Software que não tenham sido expressamente outorgados a Você. O Software é fornecido juntamente com alguns Softwares de Terceiros. Cada Software de Terceiro é licenciado a Você com base em seus respectivos termos e condições de licença, elencados em um arquivo que acompanha o Software (e reproduzidos em www.liferay.com/third-party-software) e o Seu uso de qualquer Software de Terceiro deverá observar estes termos e condições. Todo código fonte, de acordo com os termos de licença de Software de Terceiros aplicáveis, será disponibilizado pela Liferay conforme instruções constantes do arquivo README.txt anexado ao Software. A licença concedida a Você nos termos do presente CL autoriza somente o Seu uso do Software, e nada no presente CL visa a limitar os Seus direitos ou a garantir a Você novos direitos capazes de se sobrepor aos termos de licença de qualquer Software de Terceiros. Você poderá contratar terceiros para auxiliá-lo na instalação e uso do Software em Seu favor, e apenas para Seu uso interno de negócios, desde que Você permaneça responsável por todas as Suas obrigações nos termos do presente CL e por todas as ações e omissões desses terceiros.

3. Restrições e Direitos de Propriedade Intelectual

3.1 A licença concedida a Você nos termos deste CL não autoriza Você (nem tampouco Lhe dá poderes para autorizar qualquer terceiro, especialmente se não for empregado da Sua empresa), a (i) copiar, reproduzir, usar, sublicenciar, alugar, arrendar, ou de qualquer outra forma distribuir ou autorizar o acesso de terceiro ao Software, exceto nas formas expressamente autorizadas no presente instrumento; (ii) descompilar, desmontar, fazer engenharia reversa, traduzir, modificar (exceto através de Métodos de Extensão Permitidos, quando aplicáveis), emprestar, converter ou aplicar qualquer procedimento ou processo no Software a fim de verificar, derivar e/ou apropriar, para qualquer razão ou propósito, o Software, seu código fonte, listas de código ou quaisquer informações ou processos considerados como segredo de negócio que estejam contidos no Software (exceto se de outra forma disposto na lei aplicável); (iii) executar ou incorporar outro software ao Software (à exceção dos softwares aprovados, consoante especificado na Documentação ou de outra forma expressamente aprovados, por escrito, pela Liferay), ou criar um trabalho derivado de qualquer parte do Software (exceto se através de Métodos de Extensão Permitidos, quando aplicáveis); (iv) remover qualquer identificação de produto, marca registrada, nomes comerciais ou títulos de estabelecimento, direitos autorais, legendas ou qualquer outro aviso sobre direitos de propriedade no Software; (v) divulgar a terceiro os resultados de qualquer pesquisa de referência ("*benchmarking*") do Software, seja ela obtida ou não com a assistência da Liferay; (vi) usar quaisquer dos direitos de propriedade intelectual da Liferay protegidos pelas leis aplicáveis e relacionados ao ou acessíveis através do Software para fins de criar um produto ou serviço concorrente ou que copie suas funcionalidades ou interface de usuário; (viii) utilizar o Software para desenvolver, melhorar ou criar trabalhos derivados de qualquer versão comunitária do software Portal Liferay.

3.2 Você reconhece e concorda que a titularidade do Software e de cada componente, suas cópias e modificações, bem como todos os direitos de propriedade intelectual a ele associados, incluindo mas não se limitando aos trabalhos derivados, melhorias ou atualização de versão ("**Trabalhos Derivados**"), tenham sido eles confeccionados pela Liferay, por Você, ou em Seu benefício ou em benefício da Liferay, incluindo aqueles confeccionados por Sua sugestão, pertence única e

LA – Liferay Developer Studio

all independently developed code and documentation and any associated intellectual property rights developed by or on behalf of You, including but not limited to code extensions to the Software developed by using the Permissible Extension Methods that are separate from the code base of the Software (i.e. non-Derivative Works). You agree to assign, and hereby irrevocably and unconditionally assign to Liferay, for an unlimited period of time and without further consideration, all right, title and interest in and to all Derivative Works created by or on behalf of You, and all intellectual property rights therein or relative thereto. To the extent such intellectual property rights cannot (as a matter of law) be assigned by You to Liferay, You unconditionally and irrevocably grant to Liferay a non-terminable, exclusive (without reservation), royalty-free, fully-paid, right and license, for an unlimited period of time, with the right to sublicense through multiple tiers of sublicensees, under any and all such rights: (i) to reproduce, create derivative works of, distribute, publicly perform, publicly display, digitally transmit and otherwise use the Derivative Works in any medium or format, whether now known or hereafter discovered; (ii) to use, make, have made, sell, offer to sell, import, and otherwise exploit any product or service based on, embodying, incorporating or derived from the Derivative Work(s) and (iii) to exercise any and all other present or future rights in the same. You also confirm that any relevant moral rights in the Derivative Works have been waived, or if such rights are unwaivable, You agree to not enforce such rights, and for the avoidance of doubt this waiver and agreement shall extend to Liferay's licensees and successor in title. At Liferay's request and expense, You shall execute and deliver such instruments and take such other action as may be reasonably requested by Liferay to perfect or protect Liferay's rights in the Software and Derivative Works.

4. Disclaimer of Warranty

TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, THE SOFTWARE IS PROVIDED AND LICENSED "AS IS" WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EITHER EXPRESSED OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTY OF QUALITY, MERCHANTABILITY, TITLE, NON-INFRINGEMENT, **ADEQUACY, ORIGINALITY, COMPATIBILITY, AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, AND SUCH IMPLIED WARRANTIES, ANY OTHER WARRANTIES, REPRESENTATIONS, CONDITIONS AND TERMS, EXPRESS OR IMPLIED (AND WHETHER IMPLIED BY STATUTE, COMMON LAW, COURSE OF DEALING, TRADE USAGE OR OTHERWISE) ARE HEREBY EXCLUDED TO THE FULLEST EXTENT PERMITTED BY LAW. LIFERAY DOES NOT WARRANT THAT (I) THE SOFTWARE WILL MEET YOUR REQUIREMENTS, (II) THE USE OF THE SOFTWARE WILL BE UNINTERRUPTED OR ERROR FREE, (III) THE SOFTWARE WILL COMPLY WITH REGULATORY REQUIREMENTS APPLICABLE TO YOU OR APPEAR PRECISELY AS DESCRIBED IN THE ACCOMPANYING DOCUMENTATION. WHILE LIFERAY TOOK ALL NECESSARY MEASURES TO CORRECT ANY BUGS OR DEFECTS IN THE SOFTWARE AND SERVICES, THE CLIENT HEREBY DECLARES BEING AWARE THAT IS IMPOSSIBLE THAT AN INFORMATION TECHNOLOGY SYSTEM IS ENTIRELY FREE FROM ERRORS, BUGS OR DEFECTS. YOU AGREE THAT YOU ARE SOLELY RESPONSIBLE FOR THE RESULTS OBTAINED FROM THE USE OF THE SOFTWARE.**

WITHOUT LIMITING THE GENERALITY OF THE FOREGOING DISCLAIMER, THE SOFTWARE IS NOT SPECIFICALLY DESIGNED, MANUFACTURED OR INTENDED FOR USE IN (1) FACILITIES OR ENVIRONMENTS REQUIRING FAILSAFE PERFORMANCE, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO (A) THE PLANNING, CONSTRUCTION, MAINTENANCE, CONTROL, OR DIRECT OPERATION OF NUCLEAR

CL – Liferay Developer Studio

exclusivamente à Liferay, suas Afiliadas e/ou licenciantes. No que tange à relação entre Você e a Liferay, Você deterá a propriedade de todos os códigos e documentação desenvolvidos de forma independente, e de quaisquer direitos de propriedade intelectual a eles associados, desenvolvidos por Você ou em Seu favor, incluindo, mas não se limitando a, extensões de código do Software desenvolvidas através dos Métodos de Extensão Permitidos que sejam separadas do código base do Software (a exemplo dos Trabalhos Não Derivados). , Você concorda em conferir e, por intermédio do presente CL, confere à Liferay, de forma irrevogável, incondicional e irretroatável, sem qualquer contrapartida posterior e sem limitação temporal, todo o direito, título e interesse sobre todos os Trabalhos Derivados criados por ou em Seu benefício, e todos os direitos de propriedade intelectual a eles relacionados. Caso esses direitos de propriedade intelectual não possam, em razão de lei, ser cedidos à Liferay por Você, Você desde já confere à Liferay, de forma incondicional e irrevogável, direitos e licença sem limitação temporal, exclusiva (sem reservas), livre de royalties e totalmente quitada, com o direito de sublicenciá-la em múltiplos níveis de sublicenciados, qualquer um dentre todos esses direitos: (i) o de reproduzir, criar trabalhos derivados a partir de, distribuir, executar publicamente, exibir publicamente, transmitir por meio digital ou de qualquer outra forma utilizar os Trabalhos Derivados em qualquer mídia ou formato, mesmo que este ainda não seja conhecido por ocasião do presente CL; (ii) o de usar, confeccionar, ter confeccionado, vender, oferecer à venda, importar, ou de qualquer outra forma explorar qualquer produto ou serviço que se baseie em, inclua, incorpore ou seja derivado dos Trabalhos Derivados, e (ii) o de exercer quaisquer direitos presentes ou futuros a eles relacionados.. A pedido e às expensas da Liferay, Você deverá executar e entregar estes instrumentos e tomar as medidas cabíveis, que tenham sido razoavelmente solicitadas pela Liferay, com vistas a dar eficácia ou proteger os direitos da Liferay no que tange ao Software e aos Trabalhos Derivados.

4. Isenção de Garantias

NA MAIOR EXTENSÃO PERMITIDA POR LEI, O SOFTWARE É FORNECIDO E LICENCIADO "TAL COMO ESTÁ" ("AS IS"), SEM QUALQUER GARANTIA, SEJA EXPRESSA OU IMPLÍCITA, AÍ INCLUSA, MAS NÃO LIMITADA, A, GARANTIA IMPLÍCITA DE QUALIDADE, MERCANTIBILIDADE, TITULARIDADE, NÃO VIOLAÇÃO, ADEQUAÇÃO, ORIGINALIDADE, COMPATIBILIDADE E APTIDÃO A UM PROPÓSITO ESPECÍFICO, E TAIS GARANTIAS IMPLÍCITAS, BEM COMO QUALQUER OUTRAS GARANTIAS, DECLARAÇÕES, CONDIÇÕES E TERMOS, EXPRESSOS OU IMPLÍCITOS (SEJAM ELES APLICÁVEIS POR FORÇA DE LEI, COSTUME, PRECEDENTE, OU PRÁTICA COMERCIAL, ENTRE OUTROS), SÃO ORA EXCLUÍDOS NA MAIOR EXTENSÃO PERMITIDA PELO ORDENAMENTO JURÍDICO. A LIFERAY NÃO GARANTE QUE (I) O SOFTWARE IRÁ ATENDER ÀS SUAS NECESSIDADES; (II) O USO DO SOFTWARE SERÁ ININTERRUPTO OU LIVRE DE ERROS; (III) O SOFTWARE IRÁ OBSERVAR ÀS EXIGÊNCIAS REGULATÓRIAS APLICÁVEIS A VOCÊ, OU TAMPOUCO SE APRESENTAR NA EXATA DESCRIÇÃO CONTIDA NA DOCUMENTAÇÃO QUE O ACOMPANHA. CONSIDERANDO QUE A LIFERAY TOMOU TODAS AS MEDIDAS POSSÍVEIS PARA CORRIGIR QUAISQUER BUGS OU DEFEITOS NO SOFTWARE E NOS SERVIÇOS, O CLIENTE ORA DECLARA ESTAR CIENTE DE QUE É IMPOSSÍVEL QUE UM SISTEMA INFORMÁTICO ESTEJA TOTALMENTE LIVRE DE ERROS, BUGS OU DEFEITOS. VOCÊ CONCORDA SER O ÚNICO RESPONSÁVEL PELOS RESULTADOS OBTIDOS A PARTIR DO USO DO SOFTWARE.

SEM LIMITAR A ABRANGÊNCIA DA PRESENTE ISENÇÃO DE RESPONSABILIDADE, O SOFTWARE NÃO FOI ESPECIFICAMENTE DESENHADO, MANUFATURADO OU CONCEBIDO PARA SER UTILIZADO EM (1) AMBIENTES OU INSTALAÇÕES QUE EXIJAM UMA PERFORMANCE À PROVA DE ERROS, INCLUINDO-SE MAS NÃO SE LIMITANDO A (A) O PLANEJAMENTO, A CONSTRUÇÃO, A MANUTENÇÃO, O CONTROLE, OU A OPERAÇÃO DIRETA DE

LA – Liferay Developer Studio

FACILITIES, (B) AIRCRAFT NAVIGATION, CONTROL OR COMMUNICATION SYSTEMS, WEAPONS SYSTEMS, (C) DIRECT LIFE SUPPORT SYSTEMS OR (2) SIMILAR ULTRA-HAZARDOUS OR STRICT LIABILITY ACTIVITIES AND YOU ARE SOLELY RESPONSIBLE AND EXPRESSLY ASSUME ALL RISK FOR ANY SUCH USE.

5. Exclusion and Limitation of Liability, Risk Allocation**5.1 Exclusion of Liability**

TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED UNDER APPLICABLE LAW, IN NO EVENT WILL LIFERAY OR ANY OF ITS AFFILIATES HAVE ANY LIABILITY TO YOU OR YOUR AFFILIATES, UNDER ANY LEGAL OR EQUITABLE THEORY, WHETHER IN CONTRACT, TORT (INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, NEGLIGENCE), PRODUCT AND SERVICE LIABILITY, STATUTE OR OTHERWISE, FOR OR IN CONNECTION WITH:

- (I) ANY ECONOMIC LOSSES, LOSS OF REVENUE, LOSS OF CUSTOMERS OR BUSINESS, LOSS OF OR DAMAGE TO REPUTATION OR GOODWILL, LOSS OF ANTICIPATED PROFITS, LOSS UNDER OR IN RELATION TO ANY OTHER CONTRACT, LOSS OF DATA OR INTERRUPTION OF SERVICES, LOSS OF ANTICIPATED SAVINGS OR BENEFITS, OR COVER COSTS OR ANALOGOUS COST RELATED TO THE PROCUREMENT OF REPLACEMENT SERVICES OR SOFTWARE;
- (II) ANY LOSSES, COSTS, EXPENSES OR DAMAGES ARISING OUT OF OR IN CONNECTION WITH ANY MALFUNCTIONS, REGULATORY NON-COMPLIANCE, DELAYS, PRODUCT AND SERVICE LIABILITY, BREACH OF TRUST OR BREACH OF ANY IMPLIED DUTY; OR
- (III) ANY LOSSES, COSTS, EXPENSES OR DAMAGES OTHER THAN DIRECT DAMAGES, INCLUDING WITHOUT LIMITATION, ANY INDIRECT, INCIDENTAL (SUFFERED BY THE INNOCENT PARTY AS A RESULT OF A DIRECT DAMAGE), SPECIAL, EXEMPLARY, CONSEQUENTIAL (RESULTING FROM A CONTRACTUAL VIOLATION OR AN SPECIFIC SITUATION OF A PARTY) OR PUNITIVE DAMAGES, LOSSES, COSTS OR EXPENSES.

IN EACH CASE (I) THROUGH (III), WHETHER OR NOT FORSEEABLE;, **THE RESPONSIBILITY OF THE PARTIES AND ITS AFFILIATES WILL BE EXCLUDED**, EVEN IF LIFERAY, ITS AFFILIATES OR A BUSINESS PARTNER HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES, LOSSES, COSTS OR EXPENSES.

5.2 Limitation of Liability

FOR ALL EVENTS AND CIRCUMSTANCES AND TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED UNDER APPLICABLE LAW, LIFERAY'S AND ITS AFFILIATES' AGGREGATE AND CUMULATIVE LIABILITY ARISING OUT OF OR RELATING TO THIS LA, INCLUDING WITHOUT LIMITATION ON ACCOUNT OF PERFORMANCE OR NON-PERFORMANCE OF OBLIGATIONS, REGARDLESS OF THE FORM OF THE CAUSE OF ACTION, WHETHER IN CONTRACT, TORT (INCLUDING, WITHOUT

CL – Liferay Developer Studio

INSTALAÇÕES NUCELARES, (B) SISTEMAS DE NAVEGAÇÃO, COMUNICAÇÃO OU CONTROLE DE AERONAVES E SISTEMAS DE ARMAS, (C) SISTEMAS DE SUPORTE IMEDIATO À VIDA; OU (2) ATIVIDADES ULTRA PERIGOSAS OU QUE SEJAM DE SUA RESPONSABILIDADE OBJETIVA, CASO EM QUE VOCÊ É O ÚNICO RESPONSÁVEL, ASSUMINDO EXPRESSAMENTE TODOS OS RISCOS DERIVADOS DE UMA EVENTUAL UTILIZAÇÃO DO SOFTWARE PARA ESTES FINS.

5. Exclusão e Limitação de Responsabilidade, Alocação de Risco**5.1 Exclusão de Responsabilidade**

NA MAIOR EXTENSÃO PERMITIDA POR LEI, EM NENHUMA HIPÓTESE A LIFERAY OU QUALQUER DE SUAS AFILIADAS SERÁ RESPONSABILIZADA PERANTE VOCÊ OU SUAS AFILIADAS, SOB QUAISQUER CIRCUNSTÂNCIAS LEGAIS OU DE EQUIDADE, SEJA EM RAZÃO DE DISPOSIÇÃO CONTRATUAL, RESPONSABILIDADE CIVIL (INCLUINDO, MAS NÃO SE LIMITANDO A, RESPONSABILIDADE POR CULPA), RESPONSABILIDADE PELO FATO DO PRODUTO OU DO SERVIÇO, RESPONSABILIDADE DECORRENTE DE DISPOSIÇÃO LEGAL OU DE QUALQUER OUTRA NATUREZA, PARA OU EM CONEXÃO COM:

- (I) QUAISQUER PERDAS ECONÔMICAS, PERDA DE RECEITA, PERDA DE CLIENTES OU NEGÓCIOS, PERDAS OU DANOS À REPUTAÇÃO OU AO FUNDO DE COMÉRCIO, LUCROS CESSANTES, PERDA DECORRENTE DE OU RELACIONADA A QUALQUER OUTRO CONTRATO, PERDA DE DADOS OU INTERRUPTÃO DE SERVIÇOS, PERDA DE BENEFÍCIOS OU ECONOMIAS FUTURAS, OU COBERTURA DE CUSTOS RELACIONADOS A OU ANÁLOGOS AO CUSTO REFERENTE À CONTRATAÇÃO DE SUBSTITUTO PARA A PRESTAÇÃO DOS SERVIÇOS OU SOFTWARE;
- (II) QUAISQUER PERDAS, CUSTOS, DESPESAS OU DANOS DECORRENTES DE OU EM CONEXÃO COM QUAISQUER DISFUNÇÕES, INOBSERVÂNCIA À LEGISLAÇÃO VIGENTE, ATRASOS, RESPONSABILIDADE POR FATO DO PRODUTO OU DO SERVIÇO, QUEBRA DE CONFIANÇA, OU QUEBRA DE QUALQUER DEVER IMPLÍCITO;
- (III) QUAISQUER PERDAS, CUSTOS, DESPESAS OU DANOS QUE NÃO SEJAM DIRETOS, INCLUINDO, SEM LIMITAÇÃO, QUAISQUER DANOS INDIRETOS, INCIDENTAIS (SOFRIDOS PELA PARTE INOCENTE EM DECORRÊNCIA DA CONFIGURAÇÃO DE UM DANO DIRETO), ESPECIAIS, EXEMPLARES, CONSEQUENCIAIS (DECORRENTES DE INFRAÇÃO CONTRATUAL OU DE UMA SITUAÇÃO ESPECÍFICA NA QUAL A PARTE SE ENCONTRE), OU DANOS, PERDAS, CUSTOS OU DESPESAS DE CARÁTER PUNITIVO.

APLICAM-SE AS DISPOSIÇÕES DE EXCLUSÃO DE RESPONSABILIDADE A TODAS AS HIPÓTESES DE (I) A (III), SEJAM ELAS PREVISÍVEIS OU NÃO, AINDA QUE A LIFERAY, SUAS AFILIADAS OU PARCEIRAS DE NEGÓCIOS TENHAM SIDO ADVERTIDAS ACERCA DA POSSIBILIDADE DE INCIDÊNCIA DESSES DANOS, PERDAS, CUSTOS OU DESPESAS.

5.2 Limitação de Responsabilidade

PARA TODOS OS EVENTOS E CIRCUNSTÂNCIAS, E NA MAIOR EXTENSÃO PERTIMIDA POR LEI, A RESPONSABILIDADE CONJUNTA E CUMULATIVA DA LIFERAY E SUAS AFILIADAS RESULTANTE DE OU RELACIONADA AO PRESENTE CL, INCLUINDO, SEM LIMITAÇÃO, AO CUMPRIMENTO OU NÃO CUMPRIMENTO DE SUAS OBRIGAÇÕES, INDEPENDENTEMENTE DA FORMA OU CAUSA DE PEDIR DA SUA PRETENSÃO, SEJA PELA VIA CONTRATUAL, EM RAZÃO DE RESPONSABILIDADE CIVIL (INCLUINDO, SEM LIMITAÇÃO, A

LA – Liferay Developer Studio

LIMITATION, NEGLIGENCE), STATUTE OR OTHERWISE WILL NOT EXCEED R\$ 10.000,00 (TEN THOUSAND REAIS).

5.3 Allocation of Risk

THE PROVISIONS OF SECTION 4 AND THIS SECTION 5 ALLOCATE THE RISKS UNDER THIS LA BETWEEN LIFERAY AND YOU. THIS ALLOCATION IS AN INTRINSIC PART OF, AND THE BASIS OF, THE BARGAIN BETWEEN YOU AND LIFERAY AND WITHOUT SUCH ALLOCATION LIFERAY WOULD NOT HAVE ENTERED INTO THIS LA. THE LIMITATIONS, EXCLUSIONS AND DISCLAIMERS CONTAINED IN SECTIONS 4 AND 5 APPLY TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, EVEN IF ANY REMEDY (INCLUDING ANY LIMITED OR EXCLUSIVE REMEDY) PROVIDED FOR IN THIS AGREEMENT FAILS IN ITS ESSENTIAL PURPOSE.

6. Export Control

You: (i) acknowledge and agree that the Software and its components are subject to export controls under the U.S. Commerce Department's Export Administration Regulations ("EAR"); (ii) represent and warrant that You are not located in any country listed in Country Group E:1 in Supplement No. 1 to part 740 of the EAR; (iii) shall not export, re-export, divert, or transfer the Software to any prohibited destination or to any party who has been prohibited from participating in US export transactions by any federal agency of the US government; (iv) shall not use or transfer the Software for use in connection with the design, development or production of nuclear, chemical or biological weapons, or rocket systems, space launch vehicles, or sounding rockets or unmanned air vehicle systems; and (v) acknowledge and agree that if You export, re-export, or transfer the Software to eligible recipients, then You shall: (a) strictly comply will all applicable export control laws, (b) obtain all necessary licenses and permits, including those required by the EAR; and (c) submit all reports required by the Commerce Department's Bureau of Industry and Security, which include the name and address (including country) of each transferee. Liferay will not have any liability for the failure to obtain a U.S. export license to export the Software. You further acknowledge and agree that countries including the United States may restrict the import, use, or export of encryption products (which may include the Software) and agree that You shall be solely responsible for compliance with any such import, use, or export restrictions. You shall indemnify Liferay, including its officers, directors and agents from all losses and liabilities (including reasonable attorney's fees and court costs) arising from any breach of Your representations, warranties or obligations under this Section.

7. General

If any provision of this LA is held to be unenforceable, such ruling shall not affect the enforceability of the remaining provisions. The affected provision(s) will be deemed amended to the minimum extent necessary to render it valid and enforceable in conformity with applicable law and parties' intent as expressed in this LA. This LA shall be governed by Brazilian laws, being selected, for all purposes, the city of Recife/PE, as Court of Law (Foro de Eleição), as established in the Services Agreement, without regard to any conflict of laws provisions.

CL – Liferay Developer Studio

RESPONSABILIDADE POR CULPA), POR FORÇA DE LEI OU DE QUALQUER OUTRA FORMA, NÃO IRÁ EXCEDER R\$ 10.000,00 (DEZ MIL REAIS).

5.3 Alocação de Risco

AS DISPOSIÇÕES DAS SEÇÕES 4 E 5 DISTRIBUEM OS RISCOS DECORRENTES DO PRESENTE CL ENTRE VOCÊ E A LIFERAY. ESSA ALOCAÇÃO DE RISCOS É PARTE INTRÍNSECA E CONFIGURA A BASE DA NEGOCIAÇÃO ENTRE AS PARTES E, SEM ELA, A LIFERAY NÃO TERIA CELEBRADO O PRESENTE CL. AS LIMITAÇÕES, EXCLUSÕES E EXONERAÇÕES DE RESPONSABILIDADE CONTIDAS NAS SEÇÕES 4 E 5 SUPRA SE APLICAM NA MAIOR EXTENSÃO PERMITIDA POR LEI, AINDA QUE ALGUMA DAS SOLUÇÕES OFERECIDAS NESTE CONTRATO (INCLUINDO QUALQUER SOLUÇÃO LIMITADA OU EXCLUSIVA) FALHE EM SEU OBJETIVO ESSENCIAL.

6. Controle de Exportações

Você: (i) reconhece e concorda que o Software e seus componentes estão submetidos às restrições de controle de exportação previstas no Regulamento Administrativo de Exportações do Departamento de Comércio Norte-Americano ("EAR"); (ii) declara e garante não estar localizado em nenhum país listado no Grupo de Países E:1 do Suplemento 1, Parte 740, do EAR; (iii) se compromete a não exportar, re-exportar, desviar, ou transferir o Software a nenhuma destinação proibida nos termos da regulamentação aplicável, ou a nenhuma parte que tenha sido proibida de participar de transações de exportação nos Estados Unidos da América por alguma agência federal do governo norte-americano; (iv) não deverá utilizar ou transferir o Software para uso relacionado ao desenho, desenvolvimento ou produção de armas nucleares, químicas ou biológicas, ou sistemas de foguetes, veículos de lançamento espacial, foguetes-sonda ou veículos aéreos não tripulados; e (v) reconhece e concorda que se Você exportar, re-exportar, ou transferir o Software aos destinatários elegíveis, então Você deverá: (a) obedecer estritamente à legislação aplicável de controle de exportação; (b) obter todas as licenças e autorizações necessárias para tal, inclusive aquelas exigidas pelo EAR; e (c) submeter todos os relatórios requeridos pela Agência de Indústria e Segurança do Departamento de Comércio dos Estados Unidos, inclusive aí os nomes e endereços (incluindo país) de cada cessionário. A Liferay não será responsabilizada por eventual falha na obtenção da licença norte-americana para a exportação do Software. Você reconhece e concorda que países, inclusive os Estados Unidos, podem restringir a importação, o uso, ou a exportação de produtos de criptografia (o que pode incluir o Software) e concorda em ser o único responsável pela observância a estas restrições à importação, ao uso, ou à exportação. Você deverá indenizar a Liferay, incluindo seus executivos, diretores e agentes, de todos os danos e responsabilidades (incluindo custos razoáveis com advogado e custas judiciais) resultantes da quebra, por parte dos Seus representantes, das garantias e obrigações nos termos desta Seção.

7. Disposições Gerais

Se qualquer disposição do presente CL for considerada inexecutável, esta decisão não deverá afetar a exequibilidade das disposições remanescentes. A(s) disposição(ões) afetada(s) será(ão) alterada(s) na menor extensão possível para que se torne(m) válida(s) e exequíveis de acordo com a legislação aplicável e a intenção das partes expressa no presente CL. Este CL sera regido pelas leis brasileiras, elegendo-se o Foro da cidade de Recife/PE, como o único competente para julgar quaisquer litígios relacionados ao Software e ao CL, para todos os fins, a cidade de Recife/PE, nos termos do Acordo de Serviços, sem considerar quaisquer regulamentações de conflito de leis.